



"그들이 모두 하나가 되게 해 주소서"

주님 공현 대축일

2021년 1월 3일(제462호)

본당 주소: 425 Boulder Ct. #400, Pleasanton, CA 94566  
(전화) 925-600-0177 / (FAX) 925-237-8423  
사무실 e-mail: office@tvkcc.org, 웹사이트: www.tvkcc.org

주일 / 평일미사: 425 Boulder Ct. #400, Pleasanton, CA 94566  
온라인 미사: 유튜브에서 'TVKCC mass' 검색

주일학교	온라인
신심단체	레지오 마리아: 온라인
	성령기도회: 온라인
	올트레야: 온라인
	항심 기도회: 온라인
성시간	일시 중단

미사	교중미사	오전 9시 - 10시
	평일미사	화, 목, 토요일 오전 9시 30분
	English Mass	Temporarily suspended
	Youth Mass	Temporarily suspended
고해성사	교중미사 전: 오전 8시 30분 - 8시 50분	
	평일미사 전: 오전 9시 - 9시 20분	
유아세례	일시 중단	

해설\_권현정(안젤라) 제1독서\_한영준(대건안드레아) 제2독서\_한영준(대건안드레아)

입당송 | 말라 3,1; 1역대 29,12 참조  
보라, 만군의 주님이 오신다. 그분께 나라와 권능과 권세가 있다.

제1독서 | 이사 60,1-6 Isaiah 60:1-6  
화답송 | 시편 72(71),1-2,7-8,10-11,12-13(11 참조)  
Psalms 72:1-2,7-8,10-11,12-13

- ◎ 주님, 세상 모든 민족들이 당신을 경배하리이다.
- ◎ Lord, every nation on earth will adore you
- 하느님, 당신의 공정을 임금에게, 당신의 정의를 임금의 아들에게 베푸소서. 그가 당신 백성을 정의로, 가련한 이들을 공정으로 다스리게 하소서. ◎
- O God, with your judgment endow the king, and with your justice, the king's son; He shall govern your people with justice and your afflicted ones with judgment. ◎
- 저 달이 다할 그때까지, 정의와 큰 평화가 그의 시대에 꽃피게 하소서. 그가 바다에서 바다까지, 강에서 땅끝까지 다스리게 하소서. ◎
- Justice shall flower in his days, and profound peace, till the moon be no more. May he rule from sea to sea, and from the River to the ends of the earth. ◎
- 타르시스와 섬나라 임금들이 예물을 가져오고, 세바와 스바의 임금들이 조공을 바치게 하소서. 모든 임금들이 그에게 경배하고,

- 모든 민족들이 그를 섬기게 하소서. ◎
- The kings of Tarshish and the Isles shall offer gifts; the kings of Arabia and Seba shall bring tribute. All kings shall pay him homage, all nations shall serve him. ◎
- 그는 하소연하는 불쌍한 이를, 도와줄 사람 없는 가련한 이를 구원하나이다. 약한 이, 불쌍한 이에게 동정을 베풀고, 불쌍한 이들의 목숨을 살려 주나이다. ◎
- For he shall rescue the poor when he cries out, and the afflicted when he has no one to help him. He shall have pity for the lowly and the poor; the lives of the poor he shall save. ◎

제2독서 | 에페 3,2,3-5-6 Ephesians 3:2-3a, 5-6  
복음환호송 | 마태 2,2 참조 Matthew 2,2

- ◎ 알렐루야.
- ◎ Alleluia, alleluia.
- 우리는 동방에서 주님의 별을 보고 그분께 경배하러 왔노라. ◎
- We saw his star at its rising and have come to do him homage. ◎
- 복음 | 마태 2,1-12 Matthew 2,1-12
- 영성체송 | 마태 2,2 참조
- 우리는 동방에서 주님의 별을 보고, 예물을 가지고 그분께 경배하러 왔노라.



주님 세상모든 민족들이 당신을 경배하리이다

"새로 나오신 신자분 모두를 환영합니다."  
배정수(아그네스) / 마태오 1반(반장 박경화 안젤라)

앓는 이들을 위한 기도 요청  
윤창섭 안드레아, 이한아 안나, Teresa Lee, 김종택,  
Yong Ah Lee, 이잠수, 최영숙 마리아, 김필순 루시아,  
고은경 엘리사벳, 이순옥 안나, 윤정의 알폰소  
각종 질병으로 고생하시는 분들을 위해 기도해 주시고 기도가  
필요하신 분은 본당 사무실로 연락해 주시기 바랍니다.



서울에서는 별이 잘 안 보입니다. 서울에서 별이 보이지않는 이유는 조명이 너무 밝기 때문이라고 합니다. 그런데 사실 서울에서도 밝은 별은 얼마든지 볼 수 있다고 합니다. 서울에서 별이 안 보이는 이유는 보지 않기 때문이라는 것입니다.

우주의 신비는 모두 다 밝혀지지 않아서 우주에 존재하는 별의 숫자를 정확히 아는 사람은 없습니다. 오늘 복음에서는 그 많은 별 중에서 그분의 별을 발견하고 동방에서 온 박사들이 아기 예수님께 경배를 드립니다. 이스라엘 백성들은 수천 년 동안 자신들을 구원할 메시아가 오실 것을 믿고 기다리고 있었습니다. 이스라엘 백성이 엄청난 핍박과 고통의 삶 속에서도 깨끗하게 견딜 수 있었던 것은 자신들을 구원할 구세주에 대한 믿음 때문이었습니다.

오늘 복음에 보면 구세주인 예수님께서 태어난 것을 가장 먼저 알아본 사람들은 역설적이게도 머나먼 지역에 살고 있는 동방의 이방인들이었습니다." 유대인들의 임금으로 태어나신 분이 어디 계십니까? 우리는 동방에서 그분의 별을 보고 그분께 경배하러 왔습니다."(마태 2,2) 동방 박사의 말을 듣고 헤로데 임금을 비롯하여 온 이스라엘은 큰 혼란에 빠집니다. 동방박사들은 아주 먼 곳에 있었지만, 구세주의 별을 보았습니다. 등잔 밑이 어둡다고 합니다. 지척에 있던 유대인들은 그분의 별을 보지 못했습니다. 유대인들은 왜 별을 못 보았을까요? 혹시 너무 가까이 있어서였을까요? 아니면 욕심에 눈이 어두워서였을까요? 우리도 마찬가지입니다. 오늘 우리에게 그분의 별은 어디에 있을까요? 어쩌면 손이 닿는 가까운 곳에 있을지 모릅니다. 우리 가족, 친

지, 혹은 나의 마음일지도 모릅니다. 구세주께서 다시 태어나실 곳, 베들레헴은 바로 지금, 여기입니다.

우리는 무수히 많은 별들 중에 구원으로 이끄는 별을 찾아야 합니다. 물론 저절로 찾을 수는 없습니다. 동방박사들처럼 많은 수고와 노력이 따를 것입니다. 다행히 예수님께서 당신을 진리요, 길이라고 가르쳐주십니다. 따라서 우리도 예수님을 보고 그분을 따라간다면 영원한 생명에 도달할 수 있습니다. 또한 한발 더 나가서 우리 자신도 다른 이들을 영원한 생명으로 인도하는 그분의 별이 되어야 합니다.

아우구스티누스 성인은 "주님을 찾는 방법은 네 안으로 들어가기만 하면 된다"라고 했습니다. 즉 구세주이신 주님은 우리 사이에 계시고, 우리 마음 안에 자리 잡고 계신다는 것입니다. 우리는 우리의 삶 속에서 하느님을 알아보아야 하며, 오로지 하느님께만 모든 희망을 두어야 합니다. 우리는 살면서 무엇을 보고 무엇을 찾고 있습니까?

올 한해 나와 이웃 안에서 그분의 별을 발견하기를 소원합니다.

염수정 안드레아 추기경 | 서울대교구장

<p><b>김수정 Realtor®</b> Soo Jung (Julia) Kim KELLERWILLIAMS   DRE 02049482 925.416.9249 julia.kim@kw.com <b>kw</b></p>	<p><b>MassMutual</b> 건강보험, 생명보험, IRA 연금(Retirement Account) 장기 간호보험 401(k) Ropcover 어 세실리아 925-642-0756</p>	<p><b>KOREAN B.B.Q</b> 영동 순두부 7268 San Ramon Rd. Dublin, CA 94568 925-551-0825</p> 	<p><b>Tri-Valley Orthodontics</b> Jesse H. Ko DMD / Anne Yoon DDS 111 Deerwood Rd. Ste. 185 San Ramon, CA 94583 ph. 925-272-7868 www.tri-ortho.com</p>
<p><b>STEVE G KIM DDS</b> Family &amp; Cosmetic Dentistry Dr. 김진만 치과병원 111 Deerwood Rd. Suite350 San Ramon, CA 94583 925-718-8970 / sgkdental@gmail.com www.sgkdental.com</p>	<p><b>혁신적인 항노화 제품과 훌륭한 사업기회</b> <b>민주란 아우레아</b> 253-468-3030 jooranmin@gmail.com</p> 	<p><b>대 건 한 의 원</b> 한의학 박사 이준 침, 안약, 제중조절, 통증조절, 체질감별, 건강상담 6990 Village Pkwy #212 Dublin, CA 925-765-9755</p>	<p>좋은 사람들, 좋은 이웃들이 만들어 가는 곳 <b>신세계 여행사</b> SHINSEGAE TRAVEL 510-688-0155 이 베로니카 510-688-0157 이 레이몬드</p>



■ 신축년 새해 복 많이 받으세요.

“힘겨웠던 한해를 잘 마무리하고 새해를 맞이하신 우리 트라이벨리 공동체 여러분들과 여러분 가정에 하느님의 은총과 사랑 가득하시길 기도드립니다. 새해 복 많이 받으세요.”

■ 북가주 가톨릭성서모임 2021년 성서사십주간 신약편 신청 안내

- 개강: 2021년 2월 15일(월) - 5월 29일(토)
- 시간(온라인 줌 강의)  
월요일 오전 9시 20분 - 11시 20분  
토요일 오후 2시 30분 - 4시 30분
- 대상: CBLM 말씀의 봉사자 및 전체 교우
- 신청비: \$70 (교재 \$20 + 수강료 \$50)
- 문의: 조경아 글라라(408-701-7144, nccblm@gmail.com)

■ 가톨릭성서모임 동부/남가주/북가주 연합 2021년 영어권 연수 일정

- 영어권 어버이 창세기: 2021년 2월 20일(토) - 21일(일)
- 영어권 어버이 탈출기: 2021년 3월 20일(토) - 21일(일)
- 영어권 어버이 마르코 : 2021년 5월 15일(토) - 16일(일)
- 영어권 어버이 요한 : 2021년 6월4일(금), 5일(토), 6일(일)
- 연수 참가비: 각 연수당 \$50
- 문의: Tony Chung (925-683-2605, ahchung2005@gmail.com)  
John Lee (925-759-0194, eastbayjohnlee@gmail.com)

■ TVKCC 온라인 묵주기도 안내

- 우리 공동체가 정해진 지향을 두고 함께 기도하는 온라인 모임을 사랑의모후 꾸리아 주관으로 시행 합니다.
- 대상: 전 신자
- 일정: 매주 수, 금 오전 9시 30분 - 10시
- Zoom 미팅 ID: 821 2573 3564, PW: 1004(천사)
- 교우 여러분의 많은 참여 부탁드립니다.

■ 성모신심미사 안내

- 매월 첫 토요일 미사는 성모신심미사로 봉헌됩니다.

■ 성탄 판공성사 서두릅시다

- 아직 판공성사를 보시지 못한 교우들께서는 판공성사를 서둘러 주십시오.

■ 온라인 미사참례 헌금 안내

- 직접 미사에 나오시지 못할 경우 주일헌금, 교무금 등 각종 헌금은 당분간 Check을 센터로 우편 발송하여 주시기 바랍니다.
- 자세한 내용은 홈페이지 참고: [www.tvkcc.org/giving-2](http://www.tvkcc.org/giving-2)

■ 온라인 미사예물 봉헌 안내

- 온라인 미사에 미사예물을 봉헌하실 수 있습니다.
- 봉헌 신청: 전례부 이메일, [tvkcccliturg@gmail.com](mailto:tvkcccliturg@gmail.com)
- 자세한 내용은 홈페이지 참고: [www.tvkcc.org/prayer\\_requests](http://www.tvkcc.org/prayer_requests)

■ 지난주 우리의 정성 Offertory and Donations

주일헌금			교무금	성소후원	Bishop's Appeal	합계
교중미사	영어미사	토요특전				
\$1,322	-	-	\$5,170	\$120	\$120	\$6,732

교무금은 신자들의 의무입니다.

- 교무금(Inquiry of Annual Pledge)

고문순(1/2021), 김국진(1-3/2021), 김윤숙(11,12), 송형철(11,12), 이연호(1,2/2021), 장찬(12), 정소영(1-12), 조현대(1/2021), 조현재(10,11), 최교운(11,12), 최광석(1-12), 하창완(12), 함종식(1/2021), 함형수(1-12)

- 성소후원(Vocation Promotion)

고문순(1/2021), 김국진(1-3/2021), 조현대(1/2021), 최교운(11,12), 하창완(12), 함종식(1/2021),

- Bishop's Appeal

고문순(1/2021), 김국진(1-3/2021), 조현대(1/2021), 최교운(11,12), 하창완(12), 함종식(1/2021)

- 성전건축 헌금(Building Fund)

김현국 신부님, 이성태, 이원숙, 주영근, 하창완, 함형수

- 구유예물

고은경, 김윤숙, 남석훈, 박종태, 성호승, 이명일, 이종구, 이주하, 정병섭, 조원정, 홍사현, 익명

- 감사헌금

김국진, 김성치, 배예자, 배정수

- 불우이웃 돕기 성금

울뜨레아



교황님의 1월 기도 지향

복음화 지향: 인간의 형제애 Human Fraternity

우리가 타종교 형제자매들과 온전한 우애를 누리며 살아갈 수 있도록 주님께 은총을 청하면서, 모든 이에게 마음을 열고 서로를 위하여 기도합니다.

May the Lord give us the grace to live in full fellowship with our brothers and sisters of other religions, praying for one another, open to all.

◆ 센터 방문 및 미사참례 시 준수 사항

- 자신과 공동체의 건강과 안녕을 위하여 방역에 최선을 다합니다.
- 미사 전 과정(영성체 제외)과 미사 후 마스크 착용합니다.
- 최소 6피트 거리 유지합니다.
- 미사 후 즉시 차에 탑승, 귀가합니다.

◆ 고해성사 시간 및 본당 신부님 면담 안내

- 주일: 오전 8시 30분 - 8시 50분
- 평일(화, 목, 토): 오전 9시 - 9시 20분
- 면담: 신부님께 별도 문의 바랍니다.